<u>C.V</u>



Name: MOHAMED HASHIM MOHESAN

Date of Birth : 12-8-1977

Specialization: Spanish language

Position: Instructor in the Department of Spanish Language/ College of Languages/ University of Baghdad

Scientific Degree: M.Sc. Instructor.

Work Address: Baghdad/ University of Baghdad/ College of Languages

Work Phone:/

Mobile: /

-

E-mail:/:mohamedhashim@colang.uobaghdad.edu.iq

First, Scientific Certification:

Degree science	•	College	Date
B.Sc.	University of Baghdad	College of Languages	30June, 2000
M.Sc.	University of Baghdad	College of Languages	16 April, 2013

Second, <u>Career</u>:

- N

No.	Career	Workplace	From - To
1	Translator in the Department of Spanish Language	College of Languages/ University of Baghdad	2005-2013
2	Instructor in the Department of Spanish Language	College of Languages/ University of Baghdad	2013
3	Head of library College of Languages/ University of Baghdad	College of Languages/ University of Baghdad	2016-2019
4	Coordinator of the Department of Spanish Language	College of Languages/ University of Baghdad	2019

Third, <u>University Teaching</u>.

No.	Employer:	University	Period
	Institute/ College		from- to
1	Lecturer in College of Languages	College of Languages/ University of Baghdad	2002-

Fourth, Courses Which You Teach:

No.	Department	Subject	Year
1	Department of Spanish Language	Translation / Third grade	-2013 2014
2	Department of Spanish Language	Conversation / first grade	-2014 2015
3	Department of Spanish Language	Translation juridical Fourth grade	-2015 2016
4	Department of Spanish Language	Conversation / second grade	-2016 2017
5	Department of Spanish Language	Translation political / Third grade	-2017 2018
6	Department of Spanish Language	Translation scientific / Third grade	-2018 2019

Fifth, <u>Thesis which was supervised by :</u>

No.	Thesis Title	Department	Year
1			
2			
3			
4			2.0

Sixth, <u>Conferences which you participated</u>:

No.	Title	Year	Place	Type of Participation
1	"Conference of the College of Languages	2016	College of Languages/ University of Baghdad	Participating with a research paper
2	"Conference of the College of Languages	2017	College of Languages/ University of Baghdad	Participating with a research paper
3	Different symposiums	2016, 2017,2018,2019	Department of Spanish /College of Languages/ University of Baghdad	Participating with a research paper

ege of Langer

Seventh, <u>Scientific Activities</u>:

Within the College	Outside the College
Assessing a number of research papers for promotion and publishing purposes	Assessing a number of research papers for promotion and publishing purposes in the college of Arts / University of Baghdad

Eighth, <u>Research Projects in The Felid of Specialization to</u> <u>The Environment and Society or the Development of Education:</u>

	Paper Title	Publishing Location	Year	
1	Difficulty of translation sentence verbal from Arabic to Spanish	College of Languages Magazine	2013	
2	Difficulty of translation of drama	College of Languages Magazine	2014	
3	Translation of texts touristic	Association of translators	2015	
4	Elements of realism and fantasia en drama of Alejandro Casona	College of Languages Magazine	2015	
5	Procedures for translating proper noun from Arabic into Spanish: Fundamentals and Applications	College of Languages Magazine	2017	
6	Procedures for translating the texts journals	College of Education Magazine	2017	

Ninth, <u>Membership</u>:

1	member in the cultural Committee in Spanish language
2	member in the orientation of education Committee in Spanish language
3	member in Committee of the Magazines internationals in Spanish language
4	a member of the Iraqi Translation Society in Baghdad/ a member of the Arab Translators Union

Tenth, Awards and Certificates of Appreciation

No.	Name of Awards and Certificates	Donor	Year
1	Two letters of thanks	/ President of University of Baghdad	2013 and 2014
2	One letter of thanks	Minister of Higher Education and Scientific Research	2014
3	Seven letters of thanks	Dean of the College of Languages	2013 - 2019

Eleventh, <u>Scientific literature:</u>

No.	Scientific Literature Title	Year of The Publication
1	Translations and articles	2017
2	Translation of subjunctive of Spanish to Arabic	2018
3	(The tale of Authman and Darakha) translation from Spanish in to Arabic: Al-baraka for publishing	2015
4	(Abin Siraj and Kharifa) translation from Spanish in to Arabic: Al- baraka for publishing	2015
5	anthology of modern kurdish poetry of Iraq - translation from Arabic in to Spanish: Al-kauther House for publishing	2016

e of Lank

Twelfth, languages: -

- ✓ Arabic language (maternal language)
- ✓ Spanish language✓ English language